

ALAM MO BA IYONG KARAPATAN BILANG ISANG IMIGRANTENG MANGGAGAWA DITO SA OLANDA (HOLLAND)?



Bilang isang manggagawa na imigrante, meron ba akong karapatan tulad ng karapatan ng mga manggagawang mamamayan dito sa bansang Olanda (Holland)?

Kung ikaw ay walang sapat na dokumento ay hindi ka pinapayagang magtrabaho. Ngunit kung ikaw ay namamasukan o nagtatrabaho, ang iyong karapatan bilang isang manggagawang ay pantay sa karapatan ng manggagawang mamamayan sa bansang Olanda. Gayundin para sa mga migranteng na may permisong manirahan dito sa Olanda. Halimbawa:

- 1 Upang kumita ang minimum na pasahod,
- 1 Pagtanggap ng salapi kung ikaw ay sa bakasyon,
- 1 Pagbibigay pahintulot na makapagbakasyon,
- 1 Pagbibigay ng pahingang oras,
- 1 araw ng trabaho hanggang 12 oras (isang linggong trabaho hanggang 60 oras),
- 1 Posibilidad na makakita ng doktor kung sakaling ikaw ay may sakit.



Dapat palagi akong kumita ng pinakamababang sahod ng Olandes (humigit-kumulang ng € 13 bawat oras¹)



Ano ang mga kahihinatnan kung nagtatrabaho ako nang walang sapat na dokumento sa Olanda (Holland)?

Gayunman, kapag natagpuan sa panahon ng inspeksyon sa lugar ng trabaho, ibinibilanggo at pagkaraan ay ipabalik sa Pilipinas. Ang iyong tagapag-employo ay may peligro ng multa, para sa nagpapatrabaho ng isang tao na walang mga tamang dokumento, ng libong euros.



Wala akong kontrata sa trabaho, maaari ko bang angkinin ang aking mga karapatan?

Oo kaya mo, maliban na lamang kung may ebidensya. Kailangan mong kolektahin ang anumang posibleng ebidensya sa tinatrabahon mo. Halimbawa mga larawan, mga pangalan, komunikasyon (sa whatsapp, sms, e-mail), patunay na nasusulat sa papel. Mga larawan, mga pangalan, komunikasyon (whatsapp, sms, email), patunay sa papel. Panatilihin ang rekord ng mga araw at oras na nagtatrabaho, i-save ang mga tagubilin sa pagtatrabaho at tandaan kung gaano ang iyong bayad.





Sa Olanda mayroon ka ring karapatan ng abogado, ngunit kailangan mong magbayad ng kontribusyon na nakasalalay sa iyong kita.



Nabiktima ako ng pagsasamantala o ibang krimen, pwede ba akong pumunta sa pulisya?

Oo, kung wala kang sapat na mga dokumento, may karapatan kang mag-ulat ng isang krimen na hindi nabilanggo ng pulisya. Pero inirerekumenda namin sa iyo na magsama ng tao. Ang FairWork ay makakatulong sa iyo dito.



Inabuso ng amo ko ang aking sitwasyon bilang isang manggagawa na walang sapat na dokumento. Hindi siya nagbabayad sa akin at nagbabanta din siya sa akin. Kailangan ko bang tanggapin ito?

Hindi, ipinagbabawal ang pagsasamantala sa Olanda. Kung sakaling inaabuso ng iyong tagapag-employo ang iyong mahihinang sitwasyon bilang isang bilang isang manggagawa na walang sapat na dokumento, kontakin ang FairWork para sa karagdagang impormasyon tungkol sa iyong mga karapatan.

1 para sa karagdagang impormasyon:

<https://www.government.nl/topics/minimum-wage/amount-of-the-minimum-wage>

Kailangan mo ba ng higit pang impormasyon kung nilabag ang iyong mga karapatan sa paggawa:



Ang FairWork ay isang malayang organisasyon na nagtatrabaho) na sumusuporta sa mga kababaihan at kalalakihan na pinagsamantalahan ng kanilang tagapag-employo sa Olands. Ang anumang impormasyon na ibinabahagi mo sa amin ay mananatiling lihim. Ang mga impormasyon nang FairWork ay libre o walang bayad.



FAIRWORK



Kayang abutin ang FairWork sa
Telepono: +31 6 11 95 83 62
(Whatsapp).



E-mail:
filipino@fairwork.nu

www.fairwork.nu/tl